

Distr.: General
9 October 2019
Arabic
Original: English



رسالة مؤرخة ٩ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٩ موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من رئيس مجلس إدارة لجنة الأمم المتحدة للتعويضات

يسرني أن أقدم تقريرتي، بصفتي رئيس مجلس إدارة لجنة الأمم المتحدة للتعويضات، بشأن نتائج الدورة السادسة والثمانين للمجلس، التي عقدت بجنيف في ٨ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٩. ويرد طيه النص الكامل للاستنتاجات التي اعتمدها المجلس مع وثائق إضافية*، غير أنني أود أن أسلط الضوء على بعض المسائل التي نوقشت خلال الدورة.

فخلال الجلسة العامة الافتتاحية، انْتُخبت بلجيكا نائبا لرئيس مجلس الإدارة حتى نهاية عام ٢٠٢٠. وأدلت وفود من العراق، من ضمنها وفد من لجنة الخبراء الماليين المسؤولة عن الإشراف على عائدات النفط العراقي، ومن الكويت، بكلمات أمام المجلس.

وفيما يتعلق بمسألة مستوى صندوق التعويضات وترتيبات الإيداع والإيرادات، أعرب المجلس عن تقديره لحكومة العراق لاستمرار التزامها بامتثال قرارات مجلس الأمن وقرارات مجلس الإدارة ذات الصلة بالموضوع، بما في ذلك التزامها بإيداع ما نسبته ١,٥ في المائة من العائدات المتأتية من مبيعات صادرات النفط والمنتجات النفطية العراقية في صندوق التعويضات في عام ٢٠١٩، على النحو المنصوص عليه في قرار مجلس الإدارة ٢٧٦ (٢٠١٧). وأشار المجلس إلى أنه بموجب القرار ٢٧٦، سترتفع هذه النسبة إلى ٣ في المائة من عائدات تصدير النفط العراقي اعتبارا من ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٢٠.

ولاحظ المجلس أنه، منذ الدورة السابقة في تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٨، سُددت ثلاث دفعات بقيمة إجمالية قدرها ٦١٠ ملايين دولار، وبذلك فإن المبلغ المتبقي المتعين دفعه مقابل مطالبة شركة نفط الكويت هو ٣,٧ بلايين دولار تقريبا. واستنادا إلى مستويات الإيرادات الحالية لصندوق التعويضات وإلى التوقعات الأخيرة، يُرتقب أن يسدد الرصيد غير المدفوع في عام ٢٠٢١.

ومع دُنوّ اللجنة من إنجاز ولايتها، نظر مجلس الإدارة في عدد من المسائل التي يتعين معالجتها لكفالة فراغ اللجنة من عملها بنظام وتدرج. وفي هذا الصدد، مع اقتراب اللجنة من موعد الدفعة النهائية، يُتوقع أن يقدم رئيس مجلس الإدارة إحاطة إلى مجلس الأمن بشأن الوضع الراهن للولاية والموعد المتوقع لنهايتها.

* محفوظة لدى الأمانة العامة.



واستمع المجلس أيضا إلى إحاطة قدمتها الأمانة العامة بشأن مستجدات الأنشطة الجارية لمراجعة الحسابات التي يجريها كل من مجلس مراجعي الحسابات ومكتب خدمات الرقابة الداخلية فيما يتعلق باللجنة.

واعتمد مجلس الإدارة تقرير اللجنة المعنية بالمسائل الإدارية، التي اجتمعت أثناء الدورة، ووافق على ميزانية اللجنة لعام ٢٠٢٠.

وتقرّر مبدئيا عقد الدورة العادية المقبلة لمجلس الإدارة في ٢٢ نيسان/أبريل ٢٠٢٠.

(توقيع) جبيغنييف تشيك

السفير

رئيس مجلس الإدارة
